

# ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КНИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издавателъ Любомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI.

Овай листъ излази Вторникомъ, Четврткомъ и Суботомъ на по табака. Цена му је за 3 мес. 4. за пола год. 8 а за целу год. 16. цв. За огласе плаћа се 3. кр. сп. одъ врсте за један-путъ а 5 кр. сп. за трипутъ.

№ 25

## Мртва глава.

(Продужено)

Прошла су три месеца одъ овогъ догађаја, ми смо се сваки данъ виђали и састајали, но ни једна рѣчица нисе о одлазку нѣномъ више проговорена. Хелена је желила да узме квартиру у истомъ сокаку где смо се први пут виђили. И тако је погодимъ квартиру на њено име, кое је онако еднако остало, као што га је онимъ случајемъ нашегъ првогъ састанка одъ мене добила, а и она мене нисе другчије звала већ увекъ Албертомъ. Да би је одъ републиканске полиције болје сачувао, израдимъ јој у једној женској школи мѣсто учитељке. Недељне дане и четврткомъ проводили смо у једној малој соби кодъ ње, и крозъ прозоре често смо гледали оно мѣсто, где смо се први пут саставали. У друге дане кадъ намъ нисе могуће било саставати се, писали смо једно другомъ писма ја њој на име Хелена, а она мени на име Албертъ. Ова три месеца најсрећније су време мога живота. Међутимъ је нисамъ моју намѣру заборавио, коју самъ после разговора съ онимъ гробарскимъ слугомъ у тавници предузео. Измолимъ одъ власти допуштенје да наставимъ мој испитивања о трајању живота, одсечени глава, и млоге пробе увѣре ме најпосле, да свесть и после одсечења главе може трајати и боль да мора страшити бити. Чуство, личност, биће човечије може за кратко време јоштвју у мозгу трајати; глава чује, види и осећа, да се одъ тѣла раставила. И тако заключенје народне скупштине, која је гилотину на мѣсто вешала подигла, оснива се на погрешномъ мишљењу, да ће човекъ манъ муке осећати, кадъ му се глава одединута одвоји, него кадъ се уједномъ за вратъ обеси. Млоги били су обешени или су се сами вешали, па су се опет у животъ повратили, и после су казивали, шта су осећали у томъ тренутку, кадъ су у воздуху висити почели. На виши нападне дакле као неки крвни ударъ, као неки тешки санъ безъ особитогъ бола, предъ очима засветли имъ неки пламенъ, који мало по мало у плаветању пређе, после у мракъ, докъ и несвесть недође. Човекъ, коме се глава на темену пробије, кадъ му се прстомъ мозакъ притисне, неће никакавъ боль осетити, него се само једна и вѣчно успава. То исто бива, кадъ мозакъ одъ млоге нагомилане крви буде

притиснутъ, кое кодъ обешени и неможе другчије бити; одъ стегнути на врату крвни жила појури крв ње мозгу, и неможе више натрагъ да се врати; токъ јој се цео једна поремети, обешеномъ мракъ на очи најђе и за кратко време несвесть га обузме.

У то време пресуде и погубљења грозногъ бунтовногъ суда необично учестваше. Сваки данъ погубљено је 30. до 40. људи и крв је потокомъ око губилишта текла тако, да су најпосле морали унаоколо једанъ каналъ одъ три стопе дубљине ископати. Каналъ овай био је даскама покрivenъ. Једанпутъ омакне се једна даска подъ ногама једногъ детета одъ 8. година, кое је другомъ децомъ туда трчало, и ова невина жертва удави се у крви людской.

Нетреба ни да казујемъ да самъ се добро чувао, да Хелена недозна, чиме самъ се занимао, кадъ се нисмо могли саставати. У осталомъ морамъ пријати, да самъ се исправа одъ једни човечији остатака одвећи грозио, и да самъ чешће са страомъ помишаљо на болове, кое мое пробе на тѣлесама после извршene смртне казни може бити причинјаваю. Но опетъ самъ се умирио надајући се да ће моя научна испитивања за цео родъ човечији одъ користи бити, и да ће много къ томе принети, да се смртна каштига једномъ за свагда укине. По мѣри, како су моя истраживања што ново открила, бележио самъ то једна у момъ дневнику. Кадъ су на овай начинъ два месеца протекла, био самъ све испите и пробе о трајању живота после смртне каштиге учинио. Но хтео самъ покушај неке и даљ терати, и то средствомъ галванизма и електричитета. Полиција ми дозволи, да се съ мојимъ физикалнимъ орудијама станимъ на Кламарскомъ гробљу, и све одсечене главе даду ми се на ово научно разположење. Осимъ тога отворе ми једну капелу, која је кодъ истогъ гробља била, и наместе ми је за моя испитивања. Ђръ, кадъ су кралјви изъ својихъ дворова били прогнати, онда су и светци изъ њијови цркви истерани. Я самъ држао ту једну електрисајућу машину, и два или три она орудија, што се „будилникъ“ (екцитатор) зову. Обично око петъ сати предъ вече долазила су страховита мртвачка кола съ губилишта. Лешеви лежали су у једномъ великомъ сандуку једанъ преко другога, а главе су стрпане биле у једанъ цакъ. Я самъ увекъ по једну или две главе узимао за моя испитивања а тако исто по



едно или два мртва тѣла; остало бацано је у једну велику обшту гробницу. Другога дана бацане су главе и тѣла, съ којима сам је мое научне покушаје чинио, съ онима, кое су се тога дана приновиле, опет у једну рупу. У средњу овога немилога и грознога посла и свакидашић је додира са смрћу и нѣнимъ аднимъ жертвама моја любавь ќе Хелени растла је съ дана на дань. А исто тако волела ме је ова сирота девойка свомъ ватромъ нѣнога младога срца. Често сам помишљао да је узмемъ, и често смо се разговарали о срећи нашега будућега супружескога живота. Но да би се могли вѣнчati, морала је Хелена своје право име и име родитеља изказати, а име једнога бегунца и аристократе съ места би је одвело на гилотину. Отац је писао више пута, да поши њему у Енглеску, но она му једномъ одговори да неможе, и открије му нашу любавь. У исто време модила га је за одобренје, да се може вѣнчati, и онъ је то допусти; съ те стране били смо сада осигурани. Међутимъ између они грозни процеса, који су противъ найодабраніје фамилије и найвећи мужева старога краљевскога правитељства подигнути и сви на губилишту свршени били, започео се једанъ найстрашнији који је свакога страомъ и тугомъ испунио. То је био процес краљице Марије Антонете. Судејско испитивање започело се 4. Октобра (по римскомъ), и сваки данъ живо се настављало; 14. истога месеца изведу краљицу предъ найвиши бунтовни судъ, 16. изъ јутра осуде је на смрть и јоштъ истога дана поједу је на губилиште. Рано изъ јутра добијемъ цедуљу одъ Хелене у којој ми јавља, да тај жалостни данъ не може пропустити а мене да не види. Око два сата по подне састанемо се дакле упознатомъ сокаку у оној малoj собици. Хелена није могла сузе зауставити, а и самогь мене краљичина смрть јако је разжалила; јеръ ми је краљица у младости мојој била особито милостива, па љисамъ никако могао нѣну доброту заборавити.

О, тога ћу се дана до смрти сећати; била је среда; савъ Париј је обузела је жалост и страј. И је сам је осећао сам је неки ужасъ, неку слутњу, да ће ме несрѣћа постићи. Хелена плакала је непрестано у мојимъ наручјима, и је сам је силомъ хтео да је утѣшимъ, и ако ми језикъ није могао блажеће речи произнети, јеръ је надежда и слобода одъ могъ срца побегла. Ту воћь проведемо заједно, но много горе него данъ. Је се јоштъ опомињемъ како је једно искето у једној соби исподъ насеље затворено сву воћь урликало. Ујутру распитамо и дознамо, зашто је било затворено. Газда му је рано изишао и собомъ кључ однео, на сокаку увати га полиција и одведе предъ бунтовни судъ, у 3 сата по подне осуде га на смрть, а у 4 сата главаму је съ рамена већ била одлетила.

Школа у којој је Хелена била као учитељка намештена, починила се у 9. сати изјутра. Морали смо се растати. Мени је било врло тешко, да је пустимъ да иде и она није се могла задуго одъ мене отргнути. Но два дана одъ дужности изостати, значило би изтраживана полиције хотимаће на себе напући, кое би за Хелену у њеномъ положају било врло опасно. Зато погодимъ одма кола, и седнемъ съ њомъ заједно, да је донекле испратимъ. Но на последку морао сам је оставити. Целимъ путема држали смо се загрљни у затворенимъ колима, неговорећи ни једне рѣчице, а сузе су намъ једнако низъ

образъ текле, и на устнама своју горчину са сладосћу поблажа мешале. Када съ кола сићемъ, немогнемъ одма путемъ далј отићи, него останемъ на истомъ месту као прикованъ, неодважајући очи съ кола, у којима је Хелена остала. Кола се нису била ни двадесетъ корака измакла одъ једанпутъ стану, и Хелена промоли главу изъ њија као да је знала, да јоштъ једнако на истомъ месту стојимъ. Ја одрчимъ къ њојизи, скочимъ у кола и затворимъ ји, па онда загрлимъ опетъ девойку и жестоко је притиснемъ опетъ грудма. У тај махъ избие на оближњој цркви деветъ сати. Ја јој обришемъ сузе, притиснемъ мое вреле устне трипуть на ње, па онда скочимъ изъ кола на калдрму, и бразду одемъ далј. Учини ми се као да ме Хелена натрагъ зове. Но толики плачъ и толико застављајући на сокаку бојо самъ се да людма непадне у очи, и да се полиција подозрительно неучини. Зато съ великимъ усилијавањемъ и бразду корачајући напредъ уздржимъ се, те се више натрагъ не окренемъ. Пунъ очајања дођемъ у мое обиталиште. Тай цео данъ проведемъ писајући Хелени писмо, кое јој у вече преко варошке поште оправимъ. Мало после добијемъ и я одъ ње писмо, у коме ми јавља, како су је старешине школске псовале, и претиле да јој скоро неће дати у варош изићи. Найближи данъ у који јој се одпре обично допуштало изићи, била је недеља; она ми се у писму заклинјаше, да је никаква претња неће заплашити, и да ће се тога дана као и досадъ самонъ саставити, ма се морала са своимъ старима и посвађати.

(крај слѣдује)

#### Анекдот.

Бијаху у једној вароши два човека; једанъ бијаше осбити лакомацъ, а други поглавити ненавидљивацъ, којима рече господинъ једанъ: видимъ да сте у свомъ опакомъ по нарави занату осбити майстори, зато што одъ мене будете просили, је ћу вамъ драговольно дати, само подъ овимъ условијемъ: онай који први буде милост кајку одъ мене просио, добиће манъ него онай који после дође, јеръ последњи добиће двапутъ више. Лакомацъ који по својој нарави жељи што више добити, неће први да иде. А ненавидљивацъ такође мисли у себи говорећи: бре је ћу чекати докъ годъ лакомацъ не буде први, нећу да онъ после мене оде и добије више. Чекајући једанъ на другога задуго се нудкаше. Найпосле ненавидљивацъ видећи да лакомацъ први неће да буде, најути се и отишавши ономъ господину рекне: молимъ за милост. Упита га господинъ какву милост? да ми се једно око изкопа; а лакомцу по уговору нашемъ обадва како дође.

— Сенека философъ имаћаше у кући газдарицу особите лепоте. Ова у тежкој болести својој изгуби обадва ока; али при свемъ томъ она никако није признајала да је слепа; но када ће годъ би ногомъ за каменъ запела, или главомъ о дуваръ ударила, па би јојко рекао да је слепа, она би свагда одговорила: нисамъ я слепа него је кућа мрачна.

— Ајдая (Дракунъ) одајући по шуми, и препитавши себи тражећи, случајно упадне у једну врло дубоку аму, изъ кое безъ чије помоћи није се никако могла ослободити. Она је изъ аму викала и обећавала бити благодарна сва-

комъюнако, како е у данашнѣ време светъ обично благодаранъ свомъ найвећемъ благодѣтелю, кои е изъ име извуче. Селякъ єданъ кои е око име дрва секао, чуши то дође къ ями и аждао извади. Текъ што се ова на земљи одъ име ослобођена види, одма счепа благодѣтла свога да раскине, говорећи: овако светъ плаћа и благодаранъ бива найвећемъ благодѣтелю свомъ. Видећи се кукавни човекъ у опасности, каже јој да онъ на то не пристає, него да иду на судъ сунцу; на кое аждаја пристане: „али да намъ оно судацъ буде што прво сретнемо“, човекъ пристане и пођу, идући сретну врло стара пса ужетомъ за грану везана, кои немогавши више господару свомъ служити, одређенъ је да се убије, да би газда макаръ једне опанке напоследку одъ његове коже имао. Човекъ видећи га, запита га зашто је везанъ, па съ одговори „ово је плата и благодарност овога света“. Чувши то човекъ, смртна стрела крозъ прси његове прође; но неиздовољивши се тимъ судомъ пођу даљ, срећомъ његовомъ сретну лисицу, којој човекъ стане препоручивати се, обећавајући јој све кокоши и рану за цео њени животъ, само да добаръ судъ по њега каже. Лисица слушавши обадвое рекне имъ да она неможе правицу изрећи догодъју не види, изъ кое је аждаја ослобођена. Пођу сви троје къ ями, јадъ кодъ јаме дођу рекне лисица аждај да је доле и покаже где је она лежала; аждај је напредъ, а лисица намигне окомъ на човека да каменъ на јаму навали, и тако опетъ остане аждај уловљена. Лисица стане на каменъ и почне штогодъ већма може викати: „то је плата света овогъ, то је благодарност света овога“. Но и лисица плату света овога прими, јеръ јадъ оде по оне обећане кокоши, синъ човека овогъ опазивши је напусти псе свое, те је живу разчупајо.

одъ С. Милоевића  
богослова.

### Мрвице.

— Алфонсъ краљ Неапольски имао је у двору све једногъ чауша, кои је имао једну книгу, у којој је имена свио они дворяна записивао, кои су што лудо учили. Краљ је био любопитљивъ и загледи једномъ у ту книгу, и на велико своје удивљење нађе ту и своје име записано. „Шта самъ је учинио, те си ти и мене нећу будате уписао“ запита га краљ. „Ваше величество ви сте ономъ човеку дали десетъ хиљада талира, кога познавали исте, и о коме ништа неизнате, да вамъ конј по Африки купује. Зар је исте могли и на ту мисао доћи, да ће онъ тамо и остати, и да га ви више никадъ видити нећете“, рекне будала. „Али шта ћешъ ти рећи, ако се онъ поврати и мени конј доведе“ упита га краљ „и ћу онда ваше име избрисати а његово записати.“ Одговори чаушъ.

— Войници Митридатови заробе Помпонија и доведу га кодъ њега. Митридатъ упита свогъ заробљника: оће ли да буде съ њимъ приятель, и ако оће, да ће му животъ оправити! „врло радо примићу и твоје припостављни“ су за дјействителне.

јательство, ако ти миръ са Римљанима заключишъ.“ Савјетници Митридатови повичу да га збогъ таквогъ одговора треба погубити; али Митридатъ недаде то учинити, но рекне „добродѣтель у несрѣти нетреба злоупотребљавати.“

— Докторъ єданъ пође у посјту једномъ благороднику. Овай јадъ га види, викне свою слушкину тако гласно, да је и докторъ чути могао и рекне јој: „кажи томе господину да нисамъ кодъ куће“ кое она и учни, и тако се докторъ врати. После краткогъ времена пође благородникъ доктору да га нешто за саветъ упита, дође му кући и кућне на врата. Докторъ, кои је благородника крозъ прозоръ угледао, рекне му изъ собе: „Я нисамъ овде“, „како да нисте ту, јадъ ви говорите“ „ви неверујете мени, а я самъ веровао вашој скушкини да ви нисте кодъ куће били, я и ако самъ садъ кодъ мое куће, опетъ за васть нисамъ“ одговори докторъ.

— Једанъ отаџъ моляше се овако Богу: „О Боже створитељ и промислитељ света, кои свима тварима управљашъ, и све биљке могућствомъ твоимъ одевашъ, одени и моју жену, синове и кћери; јеръ ми веће досадише конте.“

(*Мале лопове вѣшаю.*) — Једанъ господинъ у Саксонији недалеко одъ Дрезде наслонио се наполъ крозъ прозоръ и види једногъ старогъ познатогъ селяка, кои се башъ изъ престолне вароши Дрезде кући враћао. Господинъ упита: „Како си, комшија, шта радишь; — шта има ново у Дрезди?“ Селякъ одговори: „Добро је, као и пре; мале лопове вѣшаю, а великима се скида капа. Добро јутро, господине!“ Съ овимъ рѣчима онъ му скине капу, поклони се, и отиде даљ.

— Једанъ лоповъ увуче се крадомъ у једну кућу, у којој су неки младићи седили. У соба њивој нађе онъ три япунџета, покуши јих и пође наполъ. Јадъ је бразу низъ басамаке силазио, сретне онъ једногъ адвоката, кои се башъ съ пута кући враћао, и кои је такође у той кући съдио. Адвокатъ, кои имаћаше фине япунџе са јакомъ одъ кадифе, запита лопова, кудъ ће съ тимъ япунџетима? Овай му одговори: „То су япунџета ове господе у кући, и дали су ми јих, да јих одъ флека очистимъ.“ „Е, онда узмите и мое япунџе,“ рекне му адвокатъ, па изчистите и изъ њега флеке; но донесите га за три сата опетъ натрагъ.“ „Съ драге волје,“ одговори лоповъ, — узме и четврто япунџе, и оде безъ трага.

(*Службено свидѣтелство.*) — Ёдна господа дала је своју изъ службе изишавшој слушкињи следујуће свидѣтелство:

„Анна Мария, родомъ изъ Танцхаузена, била је кодъ мене у служби годину дана, мане деветъ месеци, и показала се за то време приљежна — на кућнимъ вратима; умрена — у послу; брижљива — за саму себе; хитра — у изговору; блага — према мужкарцима; вѣрна — свомъ любезницима; и поштена — јадъ је све подъ кључемъ и т. д.

### ДОМАЋЕ НОВОСТИ

По гласу „Званични Новина“ пр. Осмотрије и писар је карантине Рашкогъ Јаковъ Пауновић и пр. Осмотрије карантине радујачкогъ Милосавъ Годоровићъ



## О Г Л А С И.

Подписаны ступивши у ортаклукъ болтарске ради, овимъ свакоме објављујемо, да ће Фирма трговине наше подъ подпомомъ „Миленковићъ, Петровић и Коцићъ“ ићи, и овакови подпомъ кодъ подписаны, да ће све наше на свакомъ писменомъ документу обвезивати.

У Пожаревцу 1. Януара 1857

Иоца Миленковићъ  
Лазаръ Петровићъ  
(1—3) Мийло Коцићъ

(3—3) Монастиръ Горњакъ одъ и-  
дућегъ Ђурђева дана издае на три  
године подъ аренду свой дућанъ съ  
меаномъ, налазећи се више монасти-  
ра на друму, водећемъ у Омодъ. О-  
симъ дућана и меане јошти има: две  
собе за обитавање, подрумъ, амур-  
лукъ, мутавџиница и пространъ аръ.  
Све је то подъ једнимъ кровомъ и у  
доброму стану. Такође уступају се  
арендатору и два чаира за попашу.—  
Лицитација овогъ добра монастирск.ј.  
држаче се 22. 23. и 24. марта у Сви-  
ни, месту обитавања Началника Среза  
Млавскогъ Окр. Пожаревачкогъ.

(5—5) Лаймъ или лепакъ за птице  
ватати добива се у трговини Алексе  
Местановића кодъ „тигра“

Степишта су отворена:

При Суду Вар. Београда надъ ма-  
сомъ поч. Ђорђа Мирковића 1. марта.

При истомъ Суду надъ масомъ поч.  
Томе Поповића б. Ђумрукџије Топчи-  
дерскогъ 8. марта.

При Суду Гургусовачкомъ надъ  
масомъ поч. Ђирка Павловића 7. марта.

Продаваће се:

Началничество Окр. Београдскогъ  
продаваће кућу Мийла Стефановића  
у Гроцкој 5. 6. и 7. марта.

Нач. Ок. Сmederevskogъ продава-  
ће добра Ранка Животића изъ Лозо-  
вика 11. 12. и 13. марта.

Началн. Окр. Ваљв. продаваћа једну  
лигаду Мииила Деспотовића изъ Дуй-  
чића 4. марта.

Исто Началн. продаваће добра Јо-  
вана Петровића изъ Дуйчића 2. марта  
и кућу поч. Стојана Живковића изъ  
Палежа 1. 2. и 3. марта.

У новоподигнутой окружной ва-  
роши Деспотовици по определению  
више власти биће одсадъ Петкомъ а  
не Суботомъ пазарни данъ.

## П О З И ВЪ

### НА СВЕ КРАЛЈВСКО-ПРУСКЕ У СРБИИ ЖИВЕЊЕ ПОДАНИКЕ.

У Књажству Србији живећи Краљвско-Пруски поданици, были они подъ Ц. Кр. Аустријскомъ или ма чиомъ другомъ заштитомъ, или и безъ странне заштите у Београду или у внутрености Србије, настојимъ се позивају, да се одъ 1. марта по нов. 1857. год. почевши имају до 15. Априла 1857. по нов. прјавити или подписаномъ Краљвско-Прускомъ Конзулу у Београду или пакъ они у внутренности живећи најближемъ Књажеско-Србскомъ Окружномъ Началничеству, где ће морати доказати средствомъ крштены писама, пасоша, попутны книга или други какви документа, да су Пруски поданици.

Кои бы пакъ пропустјо и небы се овако за ово време прјавио, имаће самъ себи приписати рђава слѣдства, коя бы одтуда за њега или његову фамилију произишла.

Београдъ 2. марта по нов. 1857.

ВИТЕЗЪ МЕРОНИ  
Краљвско-Пруски Конзулъ.

## Aufruf

### an sämmtliche im Fürstenthum Serbien lebende Königlich Preußische Unterthanen.

Die im Fürstenthum Serbien lebenden Preußischen Unterthanen, sie mögen bisher unter Kaiserlich-Oesterreichischem oder was immer für einem Schutz gestanden, auch schuhlos in Belgrad oder im Innern des Landes gelebt haben, werden hiermit aufgefordert, sich, vom 1. März 1857. neuen Styls an gerechnet bis spätestens 15. April 1857. n. Styls, entweder bei dem unterzeichneten Königlich-Preußischen Consulat in Belgrad, oder, wenn sie im Innern des Landes wohnen sollten, bei dem ihrem Wohnorte am nächsten gelegenen fürstl. Kreis-Natschalnikate zu melden, und ihre Ansprüche auf Anerkennung als Königlich-Preußischer Unterthan durch Vorlegung von Lauffscheinen, Pässen, Wanderbüchern oder andern Documenten geltend zu machen. —

Wer es versäumt dieser Aufforderung nachzukommen, wird sich die nachtheiligen Folgen, welche ihm und seiner Familie durch diese Versäumniss erwachsen könnten, allein beizumessen haben. —

Belgrad den 2. März neuen Styls 1857.

RITTER MERONI

Königlich Preußischer Consul.